Nations Unies S/PV.3907



Provisoire

Mercredi 15 juillet 1998, à 13 h 10 New York

Président: (Fédération de Russie) Membres: M. Buallay M. Felicio Brésil ..... M. Oin Huasun Mme Incera États-Unis d'Amérique ...... Mme Soderberg M. Dejammet M. Nkazengany M. Jagne Japon ..... M. Konishi M. Mahugu M. Soares Portugal ..... Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord ...... M. Gomersall M. Türk M. Lidén 

# Ordre du jour

La situation en Croatie

Rapport du Secrétaire général sur la Mission des Nations Unies à Prevlaka (S/1998/578)

98-85607 (F)

Ce procès-verbal contient le texte des déclarations prononcées en français et l'interprétation des autres déclarations. Le texte définitif sera publié dans les *Documents officiels du Conseil de sécurité*. Les rectifications ne doivent porter que sur les textes originaux des interventions. Elles doivent être indiquées sur un exemplaire du procès-verbal, porter la signature d'un membre de la délégation intéressée et être adressées, *dans un délai d'une semaine à compter de la date de publication*, au Chef du Service de rédaction des procès-verbaux de séance, bureau C-178.

La séance est ouverte à 13 h 10.

### Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour est adopté.

#### La situation en Croatie

# Rapport du Secrétaire général sur la Mission des Nations Unies à Prevlaka (S/1998/578)

Le Président (interprétation du russe): J'informe le Conseil que j'ai reçu des représentants de la Croatie, de l'Allemagne et de l'Italie des lettres dans lesquelles ils demandent à être invités à participer au débat sur la question inscrite à l'ordre du jour du Conseil. Suivant la pratique habituelle, je propose, avec l'assentiment du Conseil, d'inviter ces représentants à participer au débat sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du Règlement intérieur provisoire du Conseil.

En l'absence d'objection, il en est ainsi décidé.

Sur l'invitation du Président, M. Šimonović (Croatie) prend place à la table du Conseil; M. Reichel (Allemagne) et M. Fulci (Italie) occupent les sièges qui leur sont réservés sur le côté de la salle du Conseil.

Le Président (interprétation du russe): Le Conseil de sécurité va maintenant aborder l'examen de la question inscrite à son ordre du jour. Le Conseil de sécurité se réunit conformément à l'accord auquel il est parvenu lors de ses consultations préalables.

Les membres du Conseil sont saisis du rapport du Secrétaire général sur la Mission des Nations Unies à Prevlaka, document S/1998/578.

Les membres du Conseil sont également saisis du document S/1998/642, qui contient le texte d'un projet de résolution présenté par l'Allemagne, les États-Unis d'Amérique, la Fédération de Russie, la France, l'Italie, le Japon, le Portugal, le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, la Slovénie et la Suède.

J'attire l'attention des membres du Conseil sur les autres documents suivants : S/1998/533, S/1998/589 et S/1998/617, lettres de la Croatie datées du 18 juin, du 29 juin et du 8 juillet, respectivement; et S/1998/593 et S/1998/632, lettres de la Yougoslavie datées du 30 juin et du 10 juillet 1998, respectivement.

Je crois comprendre que le Conseil est prêt à voter sur le projet de résolution (S/1998/642) dont il est saisi. Si je n'entends pas d'objection, je vais maintenant mettre le projet de résolution aux voix.

Puisqu'il n'y a pas d'objection, il en est ainsi décidé.

Il est procédé au vote à main levée.

## Votent pour:

Bahreïn, Brésil, Chine, Costa Rica, France, Gabon, Gambie, Japon, Kenya, Portugal, Fédération de Russie, Slovénie, Suède, Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, États-Unis d'Amérique.

Le Président (interprétation du russe) : Le résultat du vote est le suivant : 15 voix pour. Le projet de résolution est adopté à l'unanimité en tant que résolution 1183 (1998).

Le Conseil de sécurité a ainsi achevé la phase actuelle de l'examen de la question inscrite à son ordre du jour.

La séance est levée à 13 h 15.